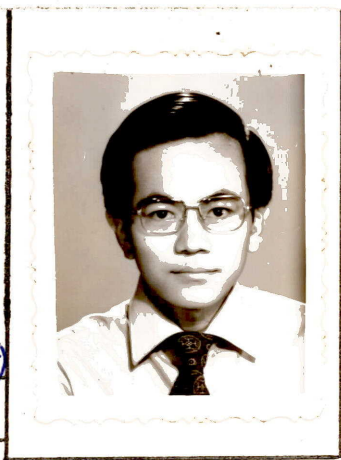


MISSION DU GOUVERNEMENT ROYAL D'UNION
NATIONALE DU CAMBODGE EN FRANCE

28-10-76
ext. 28-1-77



FICHE A REMPLIR POUR LA DEMANDE
D'UN PASSEPORT

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
Nom et prénom ឈ្មោះ សារីស៊ីផាន គី ផាត់ (SARYSIPHAN KY PHAT)

ឈ្មោះត្រកូល
Surnom ក្រុមបក្ស ១៩៧៥

កើតថ្ងៃ
Né le 1^{er} janvier 1947

នៅ
à តាំងជីវិត (កម្ពុជាឆ្នាំ២០០០) An Ninh
(KAMPUCHEA KROM)

សញ្ជាតិ
Nationalité cambodgienne (ខ្មែរ)

មុនរបរ
Profession
antérieure សាងសង់
actuelle សាងសង់

ទីលំនៅ
Domicile 25, rue Abbé Grégoire, 54000 Nancy

ទូរស័ព្ទ
tél. _____
នៅ
à _____

អាពាហ៍ពិពាហ៍នៅថ្ងៃ
Marié le _____

ប្រពន្ធ
Conjoint

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom
កើតថ្ងៃ
né le
សញ្ជាតិ
nationalité
មុនរបរ
profession
ទីលំនៅ
domicile

ឪពុក
Père

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom គី ផាត់ (KY PHAT)
កើតថ្ងៃ
né le ៣១ មករា ១៩៧៣
សញ្ជាតិ
nationalité ខ្មែរ
មុនរបរ
profession គ្រួសារ
ទីលំនៅ
domicile ភ្នំពេញ

ម្តាយ
Mère

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន
nom et prénom លួង អ៊ិន (LUONG HO)
កើតថ្ងៃ
née le ២២ កញ្ញា ១៩៧២
សញ្ជាតិ
nationalité ខ្មែរ
មុនរបរ
profession គ្រួសារ
ទីលំនៅ
domicile ភ្នំពេញ

បញ្ជាក់ពីការផ្លាស់ប្តូរឯកសារ
Motif de changement de passeport ប្តូរថ្ងៃ

ចាកចេញពីកម្ពុជា
Départ du Cambodge
le ១៩ កញ្ញា ១៩៧៥
បញ្ជាក់
motif ប្តូរថ្ងៃ

ប្រទេសដែលសំបុត្រមុនមកដល់ស្រុកកម្ពុជា
Pays séjournés avant l'arrivée en France

ថ្ងៃមកដល់ស្រុកកម្ពុជា
Date d'arrivée en France ២០ កញ្ញា ១៩៧៦

ថ្ងៃចូលរណសិរ្សរួបរួមជាតិកម្ពុជា
Date d'adhésion au F.U.N.K.

លិខិតយុត្តិការ ដែលភ្ជាប់មកជាមួយ
Pièces justificatives produites ancien passeport N° 648 72 R K A F

កូនអាយុតិចជាង ១៥ ឆ្នាំ ដែលជួនដំណើរសាមីជន
ENFANTS DE MOINS DE 15 ANS ACCOMPAGNANT L'INTERESSE

នាមត្រកូលនិងនាមខ្លួន Noms et prénoms	ថ្ងៃកំណើត Date de naissance	ទីកន្លែងកំណើត Lieu de naissance
១ 1er		
២ 2è		
៣ 3è		

Fait à រតនាគីរី ថ្ងៃ ២៣ ខែ ១៩៧៦

A remplir en trois
exemplaires avec cinq
photos en format 4X6

ហត្ថលេខាសាមីជន
Signature de l'intéressé

[Signature]

N° 402 P

ក្រសួងបានពិនិត្យឃើញថាព័ត៌មានខាងលើនេះ
ត្រឹមត្រូវតាមលិខិតឆ្លងដែនចាស់ ។ ក្រសួងយល់
ស្របព្រមឱ្យតាមដំណើរការ របស់សាមីជន ។
ភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ២៣ ខែ ១៩៧៨
អ្នកទទួលខុសត្រូវ ក្រសួងលិខិតឆ្លងដែន

យល់ស្របព្រមតាមលេខក្តី
បញ្ជាក់ខាងលើនេះ ។
ភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ២៣ ខែ ១៩៧៨
អ្នកទទួលខុសត្រូវ ក្រសួងកម្ពុជា

បេសកកម្មសំរេចចេញលិខិត
ឆ្លងដែនឱ្យទៅសាមីជន ។
ភ្នំពេញ ថ្ងៃ ទី ២៣ ខែ ១៩៧៨
ដ បេសកកម្ម

[Signature]
តាន់ សម្បត្តិ

[Signature]
ប៊ី ចុង ទី

[Signature]
តែម ដី